

PROCESSO VERBALE ADUNANZE

CXCIII – 23 aprile 2013 ore 09.30

CXCIV – 23 aprile 2013 ore 14.00

DELIBERAZIONE CONSIGLIO PROVINCIALE DI TORINO

Presidenza: Sergio BISACCA
Giancarlo VACCA CAVALOT

Il giorno 23 del mese di aprile duemilatredici, alle ore 09.30 ed alle ore 14.00, in Torino, piazza Castello n. 205, nella Sala del Consiglio Provinciale “E. Marchiaro”, sotto la Presidenza, per parte della seduta, del Presidente Consiglio Sergio BISACCA e, per la restante parte, del Vice Presidente Giancarlo VACCA CAVALOT e con la partecipazione, per parte della seduta, del Segretario Generale Benedetto BUSCAINO e, per la restante parte, del Vice Segretario Generale Nicola TUTINO, si è riunito il Consiglio Provinciale come dall'avviso del 19 aprile 2013 recapitato nel termine legale - insieme con l'Ordine del Giorno - ai singoli Consiglieri e pubblicato all'Albo Pretorio on-line.

Sono intervenuti il Presidente della Provincia Antonio SAITTA e i Consiglieri: Alessandro ALBANO - Roberto BARBIERI - Costantina BILOTTO - Sergio BISACCA - Patrizia BORGARELLO - Erica BOTTICELLI - Roberto CAVAGLIA' - Giuseppe CERCHIO - Vilmo CHIAROTTO - Giovanni CORDA - Loredana DEVIETTI GOGGIA - Erika FAIENZA - Davide FAZZONE - Antonio FERRENTINO - Eugenio GAMBETTA - Carlo GIACOMETTO - Domenico GIACOTTO - Salvatore IPPOLITO - Nadia LOIACONI - Michele MAMMOLITO - Gerardo MANCUSO - Gerardo MARCHITELLI - Angela MASSAGLIA - Dario OMENETTO - Franco PAPOTTI - Umberto PERNA - Raffaele PETRARULO - Cesare PIANASSO - Nicola Felice POMPONIO - Ettore PUGLISI - Renzo RABELLINO - Caterina ROMEO - Daniela RUFFINO - Giuseppe SAMMARTANO - Gian Luigi SURRA - Giampietro TOLARDO - Maurizio TOMEO - Giancarlo VACCA CAVALOT - Pasquale VALENTE - Carmine VELARDO.

Il 23 aprile, ore 09.30, sono assenti i Consiglieri: Roberto BARBIERI - Claudio BONANSEA - Patrizia BORGARELLO - Roberto CERMIGNANI - Loredana DEVIETTI GOGGIA - Silvia FREGOLENT - Eugenio GAMBETTA - Domenico GIACOTTO - Gerardo MANCUSO - Cesare PIANASSO - Domenico PINO - Claudia PORCHIETTO - Renzo RABELLINO - Giampietro TOLARDO.

Il 23 aprile, ore 14.00, sono assenti i Consiglieri: Claudio BONANSEA - Giuseppe CERCHIO - Roberto CERMIGNANI - Silvia FREGOLENT - Domenico PINO - Claudia PORCHIETTO.

Partecipano alla seduta gli Assessori: Gianfranco PORQUEDDU - Alberto AVETTA - Marco BALAGNA - Piergiorgio BERTONE - Mariagiuseppina PUGLISI - Ida VANA - Antonio Marco D'ACRI.

Il 23 aprile, ore 09.30, sono assenti gli Assessori: Carlo CHIAMA - Roberto RONCO.

Il 23 aprile, ore 14.00, sono assenti gli Assessori: Carlo CHIAMA - Mariagiuseppina PUGLISI - Roberto RONCO - Ida VANA.

Commissioni di scrutinio:

Il 23 aprile, ore 09.30: Raffaele PETRARULO - Gian Luigi SURRA - Pasquale VALENTE.

Il 23 aprile, ore 14.00: Michele MAMMOLITO - Gian Luigi SURRA - Pasquale VALENTE.

(*Omissis*)

OGGETTO: Edifici scolastici vari. Interventi manutentivi urgenti a seguito di prescrizioni degli organi di controllo. Approvazione lavori di somma urgenza e regolarizzazione alla società Edil-stil sas (CIG 5014699486, CUP J18G12000230003, Prog. n. 10912/2013 - Int. 1).

N. Protocollo: 10956/2013

* * * * *

ADUNANZA DEL 23 APRILE 2013 - VERBALE CXCIII

Il **Presidente del Consiglio** pone in discussione la deliberazione proposta dal Presidente Saitta, a nome della Giunta (26/03/2013) ed il cui testo è sotto riportato:

IL CONSIGLIO PROVINCIALE

Premesso che:

- rispettivamente in data 19/03/2012 e 28/06/2012 i tecnici dello SPRESAL (Servizio Prevenzione e Sicurezza negli Ambienti di Lavoro) della ASL TO3 hanno effettuato delle ispezioni presso l'Istituto Darwin e l'Istituto Romero, con sede in Rivoli, di proprietà e competenza provinciale, in esito alle quali, con verbali n. 1.13.26/P/2012 del 30/03/2012 e n. 2.17.20/P/2012 del 02/07/2012, hanno contestato la violazione dell'art. 64 comma 1 lett. c) del D.lgs. 81/2008 in relazione ad alcune situazioni di pericolo riscontrate;
- nello specifico, presso l'Istituto Darwin sono state evidenziate, tra le altre, le seguenti criticità:
 - a) mancanza, in alcuni punti, del mastice di tenuta dei vetri degli infissi del piano terra;
 - b) porta dell'uscita di sicurezza del piano terra, lato est, che presenta difficoltà di apertura;
 - c) macchie di umidità nei soffitti dell'atrio e nei controsoffitti, primo piano corridoio;
 - d) distacco di intonaco dei pilastri del porticato di ingresso;
 - e) recinzione sfondata per caduta albero, lato via Montelimar;
- presso l'Istituto Romero sono state evidenziate le seguenti criticità:
 - a) nel locale palestra è installata, a soffio, una rete metallica ancorata con tiranti e tasselli metallici che, a causa della struttura del soffitto costituita da stucchi, tendono a staccarsi e a cadere a terra;
 - b) i bagni, segnalati con la sigla C22 e B19, presentano sollevamento di piastrelle del pavimento e dei rivestimenti murari;

* * *

- in data 07/06/2012 e 14/06/2012 i tecnici dello SPRESAL (Servizio Prevenzione e Sicurezza negli Ambienti di Lavoro) della ASL TO3 hanno effettuato delle ispezioni presso la sede e la succursale dell'ITCG Galileo Galilei, corrente in Avigliana, Via Nicol n. 35, di proprietà e competenza provinciale, in esito alle quali, con verbale n. 1.13.50/P/2012 del 16/06/2012, hanno contestato la violazione dell'art. 64 comma 1 lett. c) del D.lgs. 81/2008 in relazione ad alcune situazioni di pericolo riscontrate;

- in particolare, si prescrive che i luoghi di lavoro, gli impianti ed i dispositivi devono essere sottoposti a regolare manutenzione tecnica e devono essere eliminati i difetti rilevati che possono pregiudicare la sicurezza e la salute dei lavoratori. Le criticità evidenziate, tra le altre, risultano le seguenti:
 - a) chiazze di umidità nel corridoio e scale al piano terra, lato custode, scala al piano terra, lato segreteria, aula tecnografi, topografia, piano terra, scala piano terra seminterrato, lato bar, e zona sottotetto;
 - b) crepe nelle scale interne che portano ai piani superiori;
 - c) crepe nelle murature;
 - d) in alcuni locali è presente una controsoffittatura realizzata con pannelli in fibra minerale poggiate su orditura metallica;

* * *

- in data 01/02/2013 i tecnici dello SPRESAL (Servizio Prevenzione e Sicurezza negli Ambienti di Lavoro) della ASL TO3 hanno effettuato un'ispezione presso l'IIS PASCAL, corrente in Giaveno (TO), Via Carducci n. 4, di proprietà e competenza provinciale, in esito alla quale, con verbale n. 1.13.06/P/2013 del 01/02/2013, hanno contestato la violazione dell'art. 64 comma 1 lett. c) del D.lgs. 81/2008 in relazione ad alcune situazioni di pericolo riscontrate;
- in particolare, si evidenzia che sui controsoffitti deve essere effettuata una verifica completa dei sistemi di ancoraggio con contestuale intervento di messa in sicurezza, ove necessario;
- lo Spresal richiede, entro 7 giorni, la produzione della documentazione sull'affidamento dei lavori ed entro 60 giorni la conclusione delle verifiche e dei lavori di messa in sicurezza;

* * *

- in data 29/05/2012 i tecnici dello SPRESAL (Servizio Prevenzione e Sicurezza negli Ambienti di Lavoro) della ASL TO3 hanno effettuato un'ispezione presso il L.S. Marie Curie, corrente in Grugliasco (TO), di proprietà e competenza provinciale, in esito alla quale, con verbale n. 1.01.16/P/12 del 19/06/2012, hanno contestato la violazione dell'art. 64 comma 1 lett. c) del D.lgs. 81/2008 in relazione ad alcune situazioni di pericolo riscontrate;
- tra le altre, si segnalano, le seguenti criticità:
 - a) problematiche concernenti le finestre, alcune delle quali risultano bloccate;
 - b) in corrispondenza dell'intelaiatura delle finestre, alcune pareti risultano lesionate in più parti, con evidenti distacchi di intonaco;

* * *

Atteso che a seguito delle prescrizioni dell'ASL TO3, con distinti provvedimenti nel corso dell'anno 2012 - inizio anno 2013 sono stati affidati i lavori necessari ad adempiere alle prescrizioni, e agli stessi è stato dato corso negli ultimi mesi dell'anno secondo un programma che ha tenuto conto della necessità di non sovrapporre lavorazioni diverse pregiudicanti il normale svolgimento dell'attività didattica;

Considerato che, nel corso degli interventi di somma urgenza, sono emerse ulteriori criticità per le quali occorre intervenire urgentemente e tempestivamente attraverso l'esecuzione di una serie di opere a completamento degli interventi principali;

Constatato:

- che dalla Relazione del Rup, sottoscritta in data 14/03/2013, redatta ai sensi dell'art. 176, comma 4 del d.P.R. 207/2010, emerge la necessità di intervenire urgentemente per consentire la prosecuzione in sicurezza dell'attività didattica anche all'esterno, la fruizione delle uscite di sicurezza e l'utilizzo degli spazi di raccolta;
- che gli interventi necessari e urgenti presso i vari edifici scolastici in argomento sono descritti in dettaglio nella citata relazione del RUP e di seguito riportati sinteticamente:

- a) per il complesso Darwin-Romero di Rivoli
rifacimento dei marciapiedi, rifacimento dell'intonaco e revisione della guaina di copertura piana presso: scalone aulico, disimpegno lato scalone aulico, salone del Vescovo del Darwin; rimozione della rete portaintonaco sulle superfici delle colonne del portale dell'ingresso principale; verifica dell'integrità e della funzionalità delle tavole e della struttura portante delle protezioni realizzate in tubi e giunti; sostituzione delle piastrelle ammalorate dei pavimenti e dei rivestimenti dei servizi igienici dell'istituto Romero, oltre ad alcuni piccoli lavori complementari.
- b) presso il Pascal di Giaveno:
rimozione del controsoffitto in doghe del porticato esterno lato palestra; rifacimento della pavimentazione nell'ingresso; rifacimento della controsoffittatura nei locali ufficio piano terra corpo storico; realizzazione di uno scalino sull'uscita di sicurezza della sala professori; regolarizzazione del battuto dell'ingresso eseguito a cemento;
- c) presso il Galilei di Avigliana
rifacimento dell'intonaco strutturale dei terrazzi delle coperture
- d) presso il Curie di Collegno
ricerca della perdita sui terrazzi piani pavimentati in pietra e ripristino della muratura sottostante.

Constatata l'urgente necessità di intervenire al fine di mettere in sicurezza gli istituti scolastici, anche in vista della scadenza delle precedenti prescrizioni che comporterà la verifica degli Organi ispettivi, è stato redatto dal Direttore dei Lavori, ai sensi dell'art. 176 del D.Lgs. n. 207/2010, un apposito verbale di constatazione dello stato di somma urgenza, datato 14/03/2013 (prot. n. 48447/2013), depositato agli atti presso il Servizio, il quale constata l'esigenza dei lavori poi meglio dettagliati nella Relazione sopra richiamata;

Vista la richiamata relazione del RUP datata 14/03/2013, redatta ai sensi dell'art. 176, comma 4, del D.P.R. 207/2010;

Dato atto che, al fine di garantire l'intervento in tempi brevi, i lavori sono stati affidati alle società EDIL-STIL S.a.s., con sede legale in Torino (TO), Via Exilles n. 18 bis, con lettera d'ordine datata 14/03/2013 (prot. n. 10382/2013) per l'importo di Euro 122.500,00= (di cui Euro 11.000,00= per oneri della sicurezza), più IVA al 21% pari a Euro 25.725,00=, per un totale complessivo di Euro 148.225,00=;

Ritenuto che dall'esame delle condizioni in atto, in ragione dell'esigenza di tutelare l'incolumità dell'utenza scolastica con un intervento non procrastinabile, emergono le condizioni di applicabilità delle disposizioni di cui all'art. 176 del D.P.R. 05/10/2010 n. 207;

Visto il 3° comma dell'articolo 191 del Testo Unico come modificato dal D.L. 174/2012 convertito con modifiche in l. 213/2012, ai sensi del quale la Giunta, entro venti giorni dall'ordinazione fatta a terzi, su proposta del responsabile del procedimento, sottopone all'Organo Consiliare il provvedimento di riconoscimento della spesa con le modalità previste dall'articolo 194, prevedendo la relativa copertura finanziaria nei limiti delle accertate necessità per la rimozione dello stato di pregiudizio alla pubblica incolumità. Il provvedimento di riconoscimento è adottato entro 30 giorni dalla data di deliberazione della proposta da parte della Giunta, e comunque entro il 31 dicembre dell'anno in corso se a tale data non sia scaduto il predetto termine. La comunicazione al terzo interessato è data contestualmente all'adozione della deliberazione consiliare;

Ritenuto che ricorrono le condizioni di cui alla fattispecie normativa appena delineata e che, pertanto, la proposta di regolarizzazione può essere approvata;

Vista la D.G.P. n. 161-10940/2013 del 26/03/2013 con la quale si è approvato il suddetto intervento in somma urgenza prevedendo la relativa copertura finanziaria nei limiti delle

accertate necessità per la rimozione dello stato di pregiudizio alla pubblica incolumità;

Dato atto che l'importo complessivo dei lavori, pari ad Euro 148.225,00= trova applicazione al cap. capitolo 15425 - intervento 1020103 dei RR.PP. del Bilancio 2012, sui fondi impegnati con la determinazione del Dirigente del Servizio Edilizia Scolastica 1 n. 10-51433/2012 del 17/12/2012 (op rif. 1291629). Così come confermati con D.G.P. N. 161-10940/2013 del 26/03/2013 (op rif. 1304935);

Dato atto che, ai sensi dell'art. 10 del D.Lgs. 163/2006, il Responsabile Unico del procedimento è l'Ing. Massimo VETTORETTI;

Sentita la III^a Commissione Consiliare Permanente nella seduta del 17/04/2013 e dato atto che in data 09/04/2013, come da relativo verbale, il Collegio dei Revisori dei Conti ha esaminato la presente deliberazione;

Acquisiti i pareri favorevoli in ordine alla regolarità tecnica e contabile rispettivamente del responsabile del Servizio interessato e del responsabile di ragioneria ai sensi dell'art. 49 comma 1 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18/08/2000 n. 267;

Visto l'art. 134, comma 4, del citato Testo Unico e ritenuta l'urgenza.

DELIBERA

- 1) di riconoscere, ai sensi dell'art. 191, comma 3, del T.U. sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n. 267 e modificato dal D.L. 174/2012 e dalla L. di conversione n. 213/2012, l'avvenuto affidamento d'urgenza, disposto ai sensi dell'art. 176 del D.P.R. 05/10/2010 n. 207, con la lettera d'ordine datata 14/03/2013 (prot. n. 10382/2013), depositata agli atti del Servizio Edilizia Scolastica 1, a firma del Dirigente del Servizio Edilizia Scolastica 1, Ing. Massimo VETTORETTI, dell'intervento approvato con deliberazione della G.P. n. 161-10940/2013 del 26/03/2013, alla società EDIL_STIL S.a.s., in persona del legale rappresentante, con sede legale in Torino, Via Exilles 18 bis, che ha dato la propria disponibilità ad eseguire i lavori di cui sopra per un importo di netti 122.500,00= (di cui Euro 11.000,00= per oneri della sicurezza), più IVA al 21% pari a Euro 25.725,00=, per un totale complessivo di Euro 148.225,00=;
- 2) di dare atto che la spesa complessiva di Euro 148.225,00= trova applicazione al cap. capitolo 15425 - intervento 1020103 dei RR.PP. del Bilancio 2012, sui fondi impegnati con la determinazione del Dirigente del Servizio Edilizia Scolastica 1 n. 10-51433/2012 del 17/12/2012 (op. rif. 1291629) così come confermati con D.G.P. n. 161-10940/2013 del 26/03/2013 (n. mov. cont. 1304935);
- 3) di demandare al RUP la comunicazione alla società affidataria della regolarizzazione dell'affidamento dei lavori di cui al punto 1) della sopracitata deliberazione, dando atto che la liquidazione dei lavori avverrà dietro presentazione di regolare fattura;



(Segue l'illustrazione del Presidente della Provincia per il cui testo si rinvia al processo verbale stenotipato, che qui si dà come integralmente riportato).

~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~

Il Presidente del Consiglio, non essendovi alcuno che domandi la parola, pone ai voti la deliberazione il cui oggetto è sottoriportato:

OGGETTO: Edifici scolastici vari. Interventi manutentivi urgenti a seguito di prescrizioni degli organi di controllo. Approvazione lavori di somma urgenza e regolarizzazione alla società Edil-stil sas (CIG 5014699486, CUP J18G12000230003, Prog. n. 10912/2013 - Int. 1).

N. Protocollo: 10956/2013

Non partecipano al voto = 8 (Albano - Cerchio - Corda - Loiaconi - Puglisi - Ruffino - Surra - Tomeo)

La votazione avviene in modo palese, mediante l'utilizzazione di sistemi elettronici:

Presenti = 19
Votanti = 19

Favorevoli 19

(Bilotto - Bisacca - Cavaglià - Chiarotto - Faienza - Fazzone - Ippolito - Mammolito - Marchitelli - Massaglia - Omenetto - Perna - Pomponio - Romeo - Saitta - Sammartano - Vacca Cavalot - Valente - Velardo)

La votazione risulta non valida per mancanza del numero legale.

~ ~ ~ ~ ~

Il **Presidente del Consiglio** chiude i lavori della seduta consiliare.

* * * * *

ADUNANZA DEL 23 APRILE 2013 - VERBALE CXCV

Il **Presidente del Consiglio** pone nuovamente ai voti la deliberazione in oggetto, già votata nella seduta del 23 aprile 2013 h. 9,30 con esito non valido per mancanza del numero legale

Non partecipano al voto = 11 (Borgarello - Corda - Gambetta - Giacometto - Giacotto - Loiaconi - Papotti - Puglisi - Ruffino - Surra - Tomeo)

La votazione avviene in modo palese, mediante l'utilizzazione di sistemi elettronici:

Presenti = 22
Votanti = 22

Favorevoli 22

(Barbieri - Bilotto - Bisacca - Cavaglià - Chiarotto - Devietti Goggia - Faienza - Fazzone - Ferrentino - Mammolito - Mancuso - Marchitelli - Massaglia - Omenetto - Pomponio - Romeo - Saitta - Sammartano - Tolardo - Vacca Cavalot - Valente - Velardo)

La votazione risulta non valida per mancanza del numero legale.

~ ~ ~ ~ ~

(Il Presidente del Consiglio sospende la seduta dalle ore 14.47 alle ore 14.54 per una riunione dei Capigruppo)

~ ~ ~ ~ ~

Il **Presidente del Consiglio** riapre la seduta e accertata la presenza del numero legale mediante appello nominale, pone nuovamente ai voti la deliberazione il cui oggetto è sottoriportato:

OGGETTO: Edifici scolastici vari. Interventi manutentivi urgenti a seguito di prescrizioni degli organi di controllo. Approvazione lavori di somma urgenza e regolarizzazione alla società Edil-stil sas (CIG 5014699486, CUP J18G12000230003, Prog. n. 10912/2013 - Int. 1).

N. Protocollo: 10956/2013

Non partecipano al voto = 7 (Borgarello - Corda - Gambetta - Giacotto - Loiaconi - Surra - Tomeo)

La votazione avviene in modo palese, mediante l'utilizzazione di sistemi elettronici:

Presenti = 24
 Astenuti = 1 (Rabellino)
 Votanti = 23

Favorevoli 23

(Barbieri - Bilotto - Bisacca - Cavaglia - Chiarotto - Devietti Goggia - Faienza - Fazzone - Ferrentino - Ippolito - Mammolito - Mancuso - Marchitelli - Massaglia - Omenetto - Pomponio - Romeo - Saitta - Sammartano - Tolardo - Vacca Cavalot - Valente - Velardo)

La deliberazione risulta approvata.

~ ~ ~ ~ ~

Il **Presidente del Consiglio** pone ai voti l'immediata eseguibilità della deliberazione testé approvata.

Non partecipano al voto = 7 (Borgarello - Corda - Gambetta - Giacotto - Loiaconi - Surra - Tomeo)

La votazione avviene in modo palese, mediante l'utilizzazione di sistemi elettronici:

Presenti = 24
 Astenuti = 1 (Rabellino)
 Votanti = 23

Favorevoli 23

(Barbieri - Bilotto - Bisacca - Cavaglià - Chiarotto - Devietti Goggia - Faienza - Fazzone - Ferrentino - Ippolito - Mammolito - Mancuso - Marchitelli - Massaglia - Omenetto - Pomponio - Romeo - Saitta - Sammartano - Tolardo - Vacca Cavalot - Valente - Velardo)

La deliberazione risulta immediatamente eseguibile.

(Omissis)

Letto, confermato e sottoscritto.

In originale firmato.

Il Segretario Generale
F.to B. Buscaino

Il Presidente del Consiglio
F.to S. Bisacca

bb/ml